

申報

年捌拾貳國民華中
壹期星日捌拾月玖
張大三報本日今
厘五四分四幣國舊
號七十四百五千三萬二第
號八四九電〇掛電〇口上地本
辦接五三話七八報九路海館
事各部至

INCORPORATED
DELAWARE U. S. A.

上海南京路山西路口

話電

四〇七〇九

大昌祥綢緞局 明天正式開幕

歡迎參觀指教

開幕宣言

謹啓者。金風送爽。玉露生涼。團圓月圓。共慶此宵。本局有斯榮幸。得際此佳節美景。與各界正式相見。私衷欣慰。愉快何似。惟是籌備匆促。布置容有未周。則裙履紛臨。招待未免簡慢。辱荷寵幸。殊覺抱慚耳。今者。歐陸風雲。戰端方啓。遠東大局。阡陌不安。市肆蕭索。物價激漲。吾綢業在滬市素居重要地位。而衣著又爲人生所必需。不有特殊之表現。奚顯近代之精神。謹於此新張卷首。爲各界一伸鄙見。藉覬敝局之營業方針。是否有當。惟希指教。

▲宗旨▼ 本局在此非常時期。突然創立。一切過程。確屬難能可貴。則將來平均發展。亦必艱辛逾恒。所謂事倍功半。非比往昔。是以惟有抱定堅毅精神。埋頭苦幹。以與艱難相奮鬪。所望 各界領袖。同業先進。新舊主顧。不吝賜教。儘量批評。儘量指導。俾有遵循。實所厚盼。

▲貨物▼ 一切均有預定之步驟。早作先期之準備。儘量搜羅。儘量收藏。刻下滙率雖有變化。而本局獨未波及。故能賤來賤賣。以特殊低廉之價格。適合於大眾購買能力。流動活躍。普遍推銷。此則敢以事實證明。無庸自誇。可請各界公同加以比較。自必真偽立見也。

▲招待▼ 櫃上職員。素受嚴格訓練。近更灌以時代知識。謙讓精神。無論 貴客買與不買。或購買多寡。一律至誠接待。歡樂和諧。絕無惡習。以精神獻與主顧。歡迎參觀。歡迎惠顧。

總之。敝局在此創造伊始。任何方面。自當以全力爲一切之根基。進取之階段。務期一舉一動。爲有意義。有生命。而非比尋常。不特爲我綢業界。卽時代之紀錄。亦且爲整個商場。開一條新生之大道。邦人君子。幸垂鑒焉。

經理 曹鳳聲 啓

本報 自九月十六日起 **改訂廣告刊例**

本報奉 公共租界工部局通知即日起停止發行三星期十月九日起照常出版特此通告諸希公鑒

[illegible]

華美藥房啟事

周宗記顏料號啓事

葉起鳳爲
 長男祖林與
 馮芹芷女士
 結婚啓事
 我倆承 郁桂榮
 本月十八日在上海

陳震福率子舜年敬謝親友啓事


感婚
蒙
諸
君
光
臨

律師 常任 法律 顧問

鄺鰲全 永利公司

楊昌熾律師代表南滙大團鎮恒隆典被劫聲明
 律師沈老祥受任鄭羊女法律顧問並代表聲明
 夜南被劫
 城內南滙
 當貨舖大
 等貨舖前
 於日前為
 三進

葛石熊律師代表樂機藥廠出品月寶使用



貓頭商標緊要啓事

公不務用商茲

鄭文楷
受任律師
市海上
地貨業公會
業同
法律常年

同仁律師事務所
袁漢雲大律師
爲杭州益元參號
鑒

上海
市商會爲
通和銀行
和解案
第三次召集該行

商業部債權人會議公告

本號代辦各
 來貨貨真
 錢牌等洋
 針一久已
 行全國
 以低價
 今市上
 貨缺價
 昂不免
 有欺詐
 之弊發
 見其面
 裝與本
 號所辦
 各牌洋
 針無異
 恐誤諸
 君之目
 特將本
 號所辦
 各牌洋
 針之價
 目開列
 於左
 以便
 諸君
 採辦
 幸勿
 誤認
 為幸
 意者
 欲買
 真正
 德國
 禮和
 各牌
 洋針
 者請
 認明
 本號
 商標
 庶不
 致誤
 此佈
 大豐
 昌號
 合昌
 同號
 永泰
 昌號
 同益
 隆號
 何允
 昌號
 協大
 源號
 恒東
 源號
 振源
 號號
 新泰
 昌號
 戴泰
 林記
 同啟

歐亞洋針公司啓事

本公司專營德國真正老牌禮和洋針以及其他各國洋針存貨充足定價公平如蒙賜顧不勝歡迎

地址法租界殺牛公司後面格洛克路金祥里一三三號電話八四三一八號

持有需要外埠鈔票者注意

江五口滬市各路
西號即大馬路
首街

盛大錢莊

電話九三二八
九〇八五一

貼費匯款
昆明
凡欲匯款至昆明者均可免費電匯(五百元以上并得貼費)
迅速簡便尚請 駕臨本公司會計部接洽爲荷
信誼藥廠 上海馬斯南路念號 電話七〇二〇

上海工部局市政投資銀行定期存款

本行遵照英政府一九一六年六月六號法令定於每日辦公時間內收受存款計定期六個月者給週息六厘計算欲知詳細情形可向本局財務處處長接洽

執有月季票者，如過本公司查

香港電車有限公司

王智黃為租用上海國華銀行第 133 號虎杲管箱破箱啓事
 前在上海國華銀行以王智黃戶租用第二二三號保管箱一只領用鑰匙二柄因不慎將
 鑰匙遺失特此聲明作廢此啓
 一九三九年九月十五日
 經理 蕭脫謹啓

上海國華銀行爲汪智廣租用第二一三三號保管箱破箱通告

茲據本行保管箱組員汪智廣函稱前向實行租用第二一三三號保管箱領有鑰匙二柄因不慎將鑰匙遺失茲經報告行停止開啓并具保申請酌期破箱等語爲特登報通告如對於上項聲明有發生異議自登報日起一個月內向本行聲明逾期准許破箱此啓

九月十三日第十次

中南味英製造廠有限公司召集臨時股東會
 啓事
 股東會通過茲定十月一日星期日下午三時借河南路東萊銀行二樓召集臨時股東會凡我股東敬乞准時蒞臨詳加討論決其可否俾有遵循無任防禱
 中南味英製造廠股份有限公司董事會
 本公司定於十月九日

寧波通利源榨油股份有限公司
董事及監察人惟為股東安全起見故特定開會時間為下午四時務希各股東準時蒞會除將八會證及選舉票隨函附送外合行登報公告
召集股東常會公告
局召集股東常會公告
寧波通利源榨油股份有限公司董事會啟

寧波通利源榨油有限公司換發新股票公告

成定十月一日開始換發務希各股東屆時憑正式收據向本公司換換新股票共有未經換給正式收據者須憑舊股票先換正式收據再憑正式收據換換新股票以完手續除另函通知外特此公告

本公司並奉
十月九日到
在案現發新
新股第三千
八百九十九
號股票印製
完竣

大中醫學院招生
 上海育立中學擴充班級續招新生
 男女均可寄宿
 本校近以投考者衆，特擴充班級，得准試入各級
 續招新生，隨到隨考，有證件者，免充試入各級
 本院爲服務社會便利病家起見，特開產科婦科兩部專治婦女各種疑難症
 及保產等情凡住院及出院接生除由胡乃淑女醫師負責主持外另聘有伯特利

[illegible][illegible]

錦樂織造廠爲通告各客戶緊要啓事

啓者前由各客戶添本廠所出品之襪毛巾及錦裝被單襪布等未付定銀及未付本廠正式定單者一律取銷概作無效諸希亮察
 汪家坊謝啓
 敬啓者昨日爲襪雲馬秋英女士致發之期辱蒙諸親友族等寵錫臨儀躬臨品集雲馬秋英女士致發均感盛情此中謝至所深禱
 先嚴仲均府君甫於本月十七日辰時終壽終履歷茲舉於十八日上午十時在大西路享言客口樂園

老牌酵母製劑

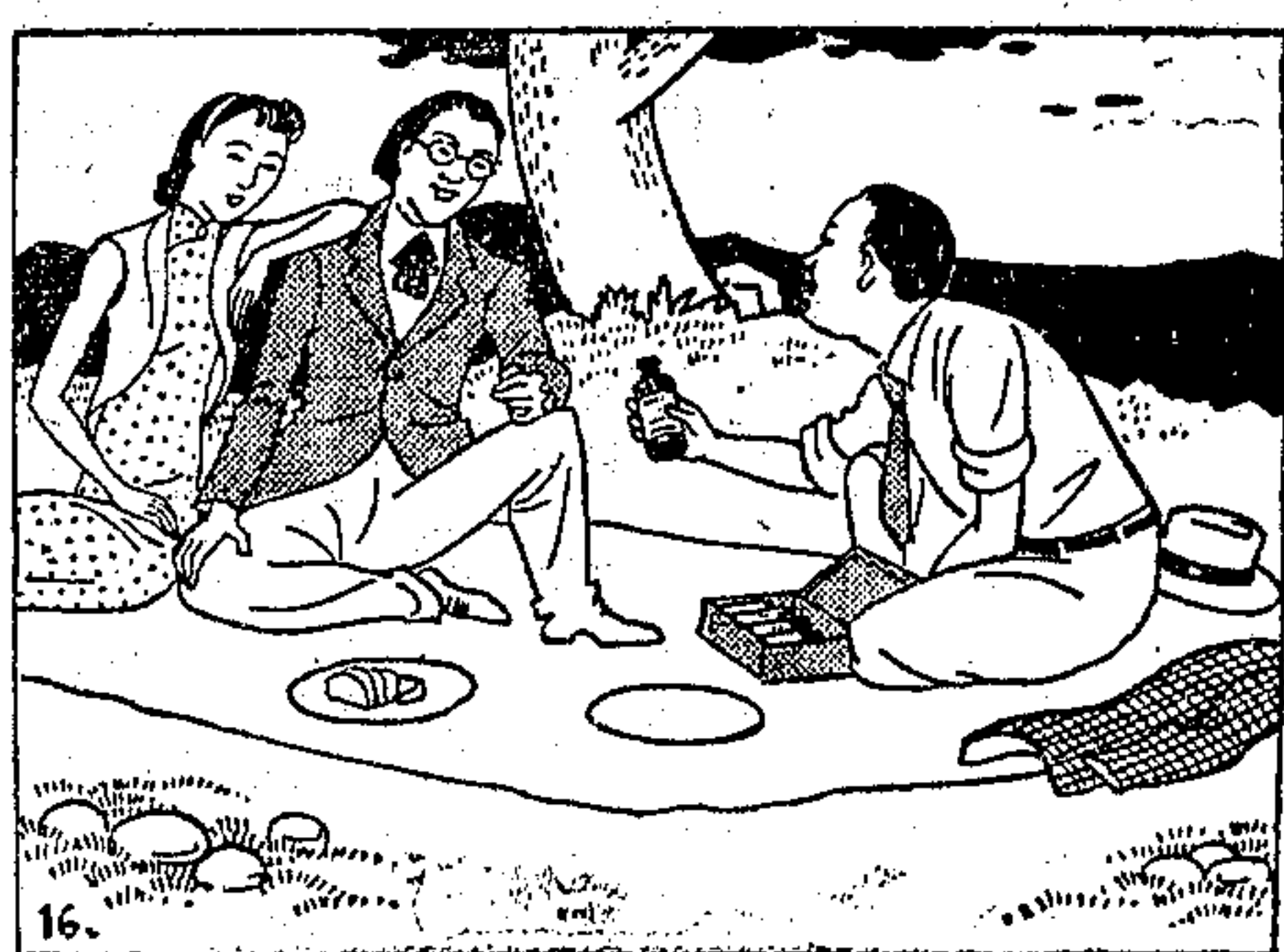
BIOZYGEN

發行已七載，年年進步
月銷五萬瓶，口碑載道
質香味效色，超人一等
男女與老幼，四時皆宜
寶青春補汁，鮮美滋養

書野天・撰佛臥・意霞曉

(十六) 家行旅

老趙一邊冒噪，一邊自把行囊揭，行囊之中，纍纍然，實青春外竟無別，取出寶青春數瓶，半是片劑半補汁，雙手遞去贈錢君，還對錢君那麼說，片劑日服二三次，補汁調羹不可缺，接連一月吃下來，定有功效來証實。



社

中國於積弱久亂之餘，披荆斬棘，革故鼎新，纔見曙光熹微，坦途在望，顧乃強鄰嫉妬，遽以暴力侵凌，登堂入室，得寸進尺，駸駸乎將席卷神州；卒使此國此族，不得不忍慘痛，冒鋒鏑，迄今猶在掙扎苦鬪之中。其時，日本維新逾六十載，發自一八六八年天照明治維新始內則勵精圖治，整軍經武，外則戰勝俄德，頭角崢嶸，既躋於世界強國之林矣；誠使遠矚高瞻，居仁由義，扶翼弱小，協和鄰邦，則天與人歸，儼然遠東盟主，媲美於美洲美國可也；顧乃狼子野心，蓄意兼併，驅其子弟，竭其財富，遂致淪陷泥淖而不克自拔。當其始也，各國若能感念國際正義之必須伸張，殲武侵略之不容破例，運用國聯盟約之原則，實施九國公約之保障，發揮締盟立約之神聖義務，出以抑強制暴之有效行動，則雷霆萬鈞，必能糾正錯誤，而懲一儆百，亦得遏止亂萌；顧乃因循觀望，虛事委蛇；終於各國權益俱受侵蝕，抑且國際秩序自此蕩然；歐洲當前戰禍，亦由強暴，遠東實開風氣之先，固淵源有自者也。嗚呼，星火起於遼甯，自一九三〇年九月十八以迄今年今日，整九年矣；回溯既往九年之國際擾攘，想像而今而後之禍結兵連，孰能已於無窮慨歎耶！

緊鈴解鈴，非異人任；能發能收，則惟可語之於大智大勇。原中日戰禍之責任，自始即在日本，世論譴責，衆口一辭；及至今茲，中國犧牲一切以肅求者，絕非報響雪恨，而僅光復河山，保全主權，但至日軍撤退之日，便是握手言歡之時；是以今後之樞紐，尚在日本也。顧日本之智勇何似乎？一週之前，日本猶爲調整其侵華軍隊之機構，加強其侵華軍隊之指揮，特設總司令；三五日前，日本發動全、新攻勢之計謀，喧傳遐邇；北方日本兵車絡繹，調遣頻繁；日艦對溫州海口，復有即行封鎖之說；凡此軍事方面之徵象，皆所以說明磨礱其侵略。日本新任首相阿部，日前標揭政綱，舉彼外交以及國內行政財政之重心，悉以應付所謂對華事件爲本；而於所願使之報紙雜誌之輿論，猶蒙蔽其人民之耳目，麻醉其人民之性靈，而鞭策以迫

求迷夢中之侵略大願；此自日本內部之動態觀之，依然爲九年來一貫作風，抑且變本而加厲焉。總之，期以幡然改弦圖，固猶渺無端倪，蓋彼距所謂大智大勇遠矣。況隔昨又得蘇聯與之簽訂停止邊界敵對行動之協定，尤使日本寬弛其所感受於蘇聯方面之威脅；而蘇聯昨又突然宣告遣兵征略波蘭，驟使歐戰有接近世界大戰之觀；是蘇聯又以其事實行動告慰日本以無虞於蘇聯。此由於蘇聯最近之態度關係，殆將刺激日本之侵略意識，使之愈益昂進矣。於是言之，九年之期間，僅爲星火燎原之過程；而今年今日，非特無一較勝於當時，抑且混亂之質量愈廣大愈嚴重矣。

惟混亂質量之愈廣大愈嚴重，竊以爲關於中日與遠東之今日與今後，愈需要各方之冷靜考慮；蓋在廣大而嚴重之混亂之中，中日兩國究處何種地位？在他日解決混亂之際，中日兩國究有何種分量？此所謂地位與分量，既有關兩國今後數十年數百年之禍福利害，則所以決定此地位分量者，將聽任之於情感欲念奔放之所至乎？聽任世界波濤激盪之至乎？抑訴之本身之智慧，自主圖謀地位之加高，分量之加重乎？此在中國，答案至簡單明瞭；即凡百以國族爲本，以國族爲先；對於侵略，惟有答以抗戰，以保國族。國族既卓立，而外來之侵略威脅又復消失，則中國在世界混亂之中，當然地位加高而分量加重。侵略一日不消失，抗戰當然一日不停止。謂不應抗戰者，祇有兩說：曰中國甘滅亡，曰日本非侵略。謂甘滅亡，事理所必無。謂非侵略，則決非日本在今日以前之一切行動與理論所得而強辯也。至此時會，至此情況，而中國情甘承認之爲非侵略，則於表示情甘滅亡之外，絕無他義。至此時會，至此情況，而日本猶欲強辯之爲非侵略，則於表示決心繼續侵略之外，絕無他義。抑當前亟需冷靜考慮者，決非日本在今日以前是否侵略之問題；乃爲世界混亂之質量既嚴重而廣大，則日本在此混亂之中，若繼續侵略，將加高地位乎，抑終將減低地位乎？將以繼續侵略加重分量乎，抑以繼續侵略而減輕分量乎？我不信日本於冷靜考慮之餘，乃得與我人相反之結論；然求其行動式符其結論，則有待於大智大慧，當機立斷，毅然放棄其侵略。

安得於此紀念侵略之今日，恰爲今後年年此日，日本放棄侵略之紀念日乎！

提出悲厲哀的美敦書
守軍派使與德方接洽

限令守軍投降

提出嚴厲哀的美敦書

守軍派使與德方接洽

◎倫敦 德國無線電稱、德國已提出限令華沙於十二小時內投降之哀的美敦書、德飛機於昨日午後三時十分已將此項哀的美敦書之傳單擲於華沙城中、(十七日路透電)◎柏林 據此間官方、昨晚發表官報宣稱、數日以來、德國軍隊已將華沙完全包圍、城門及鐵路近郊、均被德軍圍困、波蘭軍士將領現鼓動全城人民、起而作戰、以冀保衛華沙、德國軍隊為避免不必要之破壞起見、并未用大炮轟擊、再容忍、但現已屆最大限度、決中止波蘭此種「刑事活動」、德軍為極力避免華沙平民之損失起見、於十六日上午八時、派遣軍官一員赴華沙、要求守城當局、不流血而投降、該軍官手持停戰旗、於八時三十分抵達波蘭騎兵團部、要求面見華沙守城司令、呈遞公函、守候一小時半、所得答覆為、司令拒絕傳見、(德國軍隊即要求轉呈公

分三路進攻均未得逞
法軍有控制薩爾河勢

德軍突進

波東南部

佔領歷史名城

〔波蘭羅馬尼亞邊境 昨日電〕
坦克軍及摩托化部隊，直向波
東南南部進展，駐華沙各外國
外交人員，得波蘭政府之勸告，
紛紛避難。首批人員昨已經過
邊境至羅馬尼亞國境，英法外交
代表最先離開羅馬里斯柴基，雖
然波軍已進展至該城東北四十哩
處，波蘭官兵連總統 莫錫基在
內，均退過該城。德軍對該城雖
將施行突擊，然軍事觀察家相
信，德軍係向臨近蘇聯邊境之

泰諾波爾（薩里斯柴基內之北
一百哩）急進，企圖奪取波蘭局
克爾曼及波蘭其他部份關
絡，勒伏夫城南食公路，爲逃往
羅馬尼亞邊境之難民堵塞，駐
德波邊境上西里西亞格來維茲
之美聯社記者，昨晚報告德國
已沿一九一四年之德國邊境設
立縱斷線，因軍事動員，將上西里
西亞東部管業區與德國作經濟
上合併。美聯社十七日電

○柏林 德軍司令部本日發表
文告稱，普魯士三面被圍，在冷
堡與舍登堡塞間之波軍，向東
南之退路已被切斷，在散河向
維斯杜拉河匯流之北，德軍繼
續向勒伏林推進，魯勃林已被

德軍佔領，德軍亦獲未破毀
之飛機一百架，西普魯士斯
前哨，與上西里西亞及斯
之軍隊，直接發生聯絡，（
七日海通社電）

○柏林 今年官方文告稱，
軍佔領勒福斯時，里托夫斯
之街城，該城之堡壘已入德
掌握，在新城中俘虜八百名
○倫敦 據德方公報宣稱，昨
華沙東一百八十哩之波蘭國
名城白萊斯上特托夫斯，已
已被德軍佔領，該城位於布
及諾克維雅塞兩河之合流處
一九一八年三月間，蘇聯與
國軍單獨媾和，即在該城簽
條約（十七日路透電）

西綫首次大戰

安嗽露

肺癆病之恐怖，已為盡人皆知；咳嗽為肺癆病之初階，又為盡人皆知；而安嗽露止咳防癆之確效，尤為盡人皆知；今日此文之刊佈，無非備忘而已。

安嗽露治流行性感冒、氣管枝炎、百日咳、喘急、肺炎、肺癆等一切咳嗽，功效神速，氣味尤佳，無論老幼婦孺，莫不相宜。

民生藥廠出品 各大藥房均有售

最後一人

德國放大鏡

六九八二九 話電



明的主婦必選用
心牌冷水瓶
真價實
十分可靠
上海光明水瓶製造廠

廣東何濟公滅痛星

止痛神速

調查戶口限制遷居

日偽行動益積極

法租界在滬西防範加嚴
調整防區事並無新發展

自偽僑入滬後，法租界日偽行動益積極，其目的在佔領法租界，並向滬西推進。據悉，日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。

在巨厦內 建交通壕

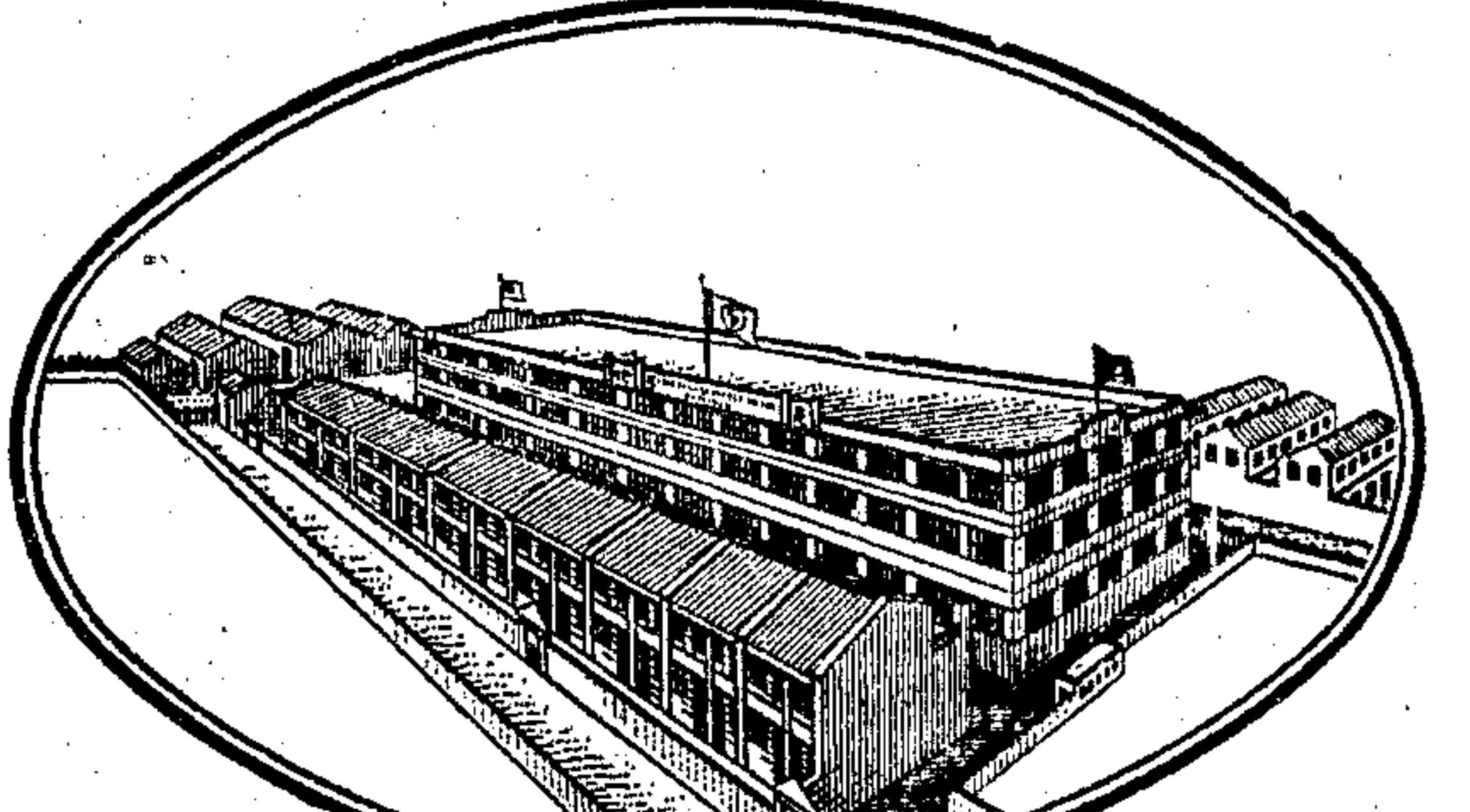
法租界日偽在巨厦內，已建交通壕，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。

日偽行動益積極

法租界在滬西防範加嚴，調整防區事並無新發展。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。

先施牙膏

廠造製三第 路崎馬海上



先施公司 樓高四層 現代建築 科學設備 規模更大 人數逾千 遍設中外 士女所愛 膾炙人口

日偽行動益積極

法租界在滬西防範加嚴，調整防區事並無新發展。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。

在巨厦內 建交通壕

法租界日偽在巨厦內，已建交通壕，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。

調查戶口限制遷居

日偽行動益積極，法租界在滬西防範加嚴。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。

泰安棧代辦出境護照

奉租界當局通知 今日平糶暫停

昨日各區秩序稍佳 糶米擁擠仍難普遍

第二次平糶已在籌備中

日偽行動益積極

法租界在滬西防範加嚴，調整防區事並無新發展。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。

在巨厦內 建交通壕

法租界日偽在巨厦內，已建交通壕，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。

調查戶口限制遷居

日偽行動益積極，法租界在滬西防範加嚴。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。日偽在法租界內，已將各弄弄口，均設有崗哨，並在各弄弄口，均設有崗哨。

陳懷瑾先生監製

聖藥 滅疫 回天精

每包四角

法屬海防 禁止德貨進口

西南駐滬客船停止採辦

中行新券 研究將竣

是否加記或重印尚未定

食慾增

健飯



備設善完之氣空節調及氣冷學科有均院大各列下

泰國

時九(夜) 半時五 時三(日) 映戲天今
攝偉衛領 姊妹三氏蘭 星紅代當
作合馬人班原「金千四」聲星百十等飛雅迦爾約

金千四新

請架下月 歌傳上潮



確比四千金更哀感
棲馳的至尊文戲巨片

同文入天涯
慈母愛女
各尋歡夢

Daughters
Courageous

生喬爾亞，費絲麗愛，華鮑羅泰
片鉅情馳唱歌樂音上無等至演合星明大三

瑰玫壇歌

六支 多十 名歌

海上大

時九(夜) 半時五 半時二(日) 映戲殊特天今
奇奇奇 蘇 熱熱熱
歌綠人 情淚血

蘇 鮑泰 泰熱
羅華羅麗
血氣人差乞浴
飛起擊衣衣心



鉅歷會 荷安 鮑泰 泰熱
片史衛 拉娜 華羅 麗
「SUZ」

具廣漢行舟的寶力

萬三六十大
金百本四

片名空航張緊激刺：映獻日不
情多女難放釋青完 入深軍孤生一死九

記流飄

芳美博 之不征
心人取 地毛服

演合絲爾惠玲桂夏、爾霍克賈

京南

時九(夜) 半時五 半時二(日) 映戲譽榮天今
斯拉格陶文茂·兒黛朗白瓊
劇套上無流風馳香演合星明大五萊聯康德華



“Good Girls Go To Paris”

施西啡咖

兒活般萬 賬手額千 功騰足十 氣騰股一
裏骨在騷，裏心在窩，裏嘴在甜

構傑大偉劇深壯雄：映獻日不
人照胆肝來生士壯，現活氣神然露爺假

衛合納羅蓋米，繆羅塞巴第雷萊

龍蛟海開

明光大

時九(夜) 半時五 半時二(日) 映戲天今
作傑前空漱 蕙 金 星
片鉅探偵馳香刺激張紫精滑漫演合麗惠倫正

友 包，短頭 滿，子毛
天盜抽皮 面嬌情小
！大登小 ！羞情小



若要傲一野
貓一的情郎
，須有不怕
死的胆量！

Gene
WITHERS

BOY FRIEND

蘭佛哈 薇麗奧 林弗爾洛埃
張紫松電雷 麗龍較光峯 然發數彈炸

兒男血熱

片巨情奇俠武驚香彩五部全
帝上有波西之城奇道 法王有波西之奇加

運動和休息

施開先

無暇言及其他動物，即如無生命的東西，並不限於人類，也是不成功的。只運動而不休息所成的後果是損壞甚至或是尋常，例如人類疲勞，終日的運動，若不給以休息，則此機器必見損壞，人類亦如此，每次運動後必須有充分的時間來休息，因為休息能引起新陳代謝的作用，把運動時所消耗的精力，能夠修養復元，否則祇是精力不斷的耗去，不休息，那麼人體內所有的精力，不久耗精光。精力已無，試問此時還有性命嗎？

睡眠是最大的休息，學校裏每上一小時的課，總有十分鐘的休息，這是因為在一小時之間，腦部受到運動，所以才借這十分鐘的時間來給腦部鬆弛一下，使它能夠補足以前所消耗的，又如打球也有休息的時間來休息，電影院內放映到一半時，也來個十分鐘的休息，這是因為放映機運動了多時，並且要被換的人及看客的眼光都須休息之故。

不過，運動和休息是二件事，須調劑得平均，不可祇休息而運動，休息而不運動即是懶，往往有許多人以休息二字來推托，譬如明明不讀書，但偏要說是沒有休息，明明沒有工作，偏要說是休息，休息休息何其多，有休息，必有運動，有運動，必有休息，既不運動，為何休息，此語甚非矛盾；反之，只運動而不休息，也不能算是休息，二者必須平均，若二者之中，無動而運動或休息，都是有害無益，換句話說，運動和休息，分配得適當，則消耗必不會盡，前面所消耗的後面立刻補充了。

晴雨兩用衣的新發明
楊眉

如果一個人穿了一件絨線衫，在衣服時忽然遇到大雨或遊玩，在這個人必定被淋得透骨落湯，就一樣，而這件絨線衫的衣服也就變成廢布了，這種穿衣上的最大缺點，許多人一向為他可憐憫。但又沒有法子去預防，假使說又穿上件雨衣吧！但又是嫌麻煩而不方便的，現在市上已有晴雨兩用的發明，而倫敦在最近，却將晴雨兩用的發明了。

晴雨兩用衣的原料是人造纖維素和明絲草，（產在南非洲及馬來羣島）兩種織成的。證明絲草的發現人是倫敦惠司公司廠經理的工程師約翰萊基頓（John Leachton）。一九〇一年萊基頓發現了明絲草後，就在廠中先行化驗，提煉出它的潤滑而富吸收性的液來製造帽子，翌年就發明防雨帽。

晴雨兩用衣和普通西裝沒有二致，不過比較寬鬆些而已。據說本市某大公司已向該廠定下二百件的貨，有明年一月間來取的消息，這樣看來，不久這兩用衣又可和孤島人士相見了。

電話常識
識來

在便用電話之時，首要之在事務處，即為行候接軌盤，已在打當人的一提起聽筒時，立能聽得表軌盤，但在目前因世界戰爭風雲緊急，因此使用電話之人數及次數激增，而使上海一城之電話服務，亦受其影響矣。近來上海一埠，不論男女老幼，均已增加打電話之次數，尤其中國部份在晚間九時半

因中國部份，有交易市場，銀行收帳，行政機關，軍事機關領事公館，航運公司均為重要戰事消息，詢問各項市價以及日常營業之交往，在在需用電話也。

查各話公司各總機間能應付增加之話務次數，但目前之情形，係屬特殊狀況，電話使用中突之突然增多，並非由於使用次數一時期，故此並非為普通之能力問題而有增加設備以應付需要之必要矣。此種每當應付繁忙時，門前車馬喧嘩，有時突然宣告告停，銀行在下午三時之滿座停戶，船隻起而行至輪船之登者幾萬，每人取行而同之動作，於是特殊情形，即隨之發生。電話服務所發生之阻滯，厥為表軌盤之較為通暢之後，用戶惟有靜候，因此種種現象，並非為電話公司服務之不力，實為世界各國風雲緊急之際，本市各業之交待特殊繁忙，有以致之。

有若干電話用戶，因行使停機，表軌盤而感覺煩悶，於是將電話簡取下，放置於桌上，繼續其所作之工作，不時將聽筒舉起，以聽其表軌盤之有無響起，有接獲生之電話機，則即將表軌盤與外界接連而不時聽察表軌盤之到否，此種動作，既實際無損而反足以使電話服務失去其緊速之常態，前經上海電話公司加以調查，據云有多數用戶，即以有表軌盤，亦有不用即撥號碼，使用電話云云。目前無論坐談，火車，各種商務，均入於遲緩狀態，有若干電話服務而處於停止狀態，由電報局而中區之不便，設以上海電話公司前已法添設備以應付此目前之需，但有若干機械，決非在此時期間可以修好，但約至九月中旬起，即可將此種情形，漸免除云。

家庭如何購置家具
荊萍

路京南
號九一七

新雅

館菜粵

食品精美
選料認真
環境高尚
製作衛生

○八〇〇九話電

事，單就家庭內的一切佈置而言，已是够研究的了，現在談家庭如何佈置家具，想讀者很樂聞吧！

家庭內的佈置，以家具爲第一，家具購置得如果得宜，不僅節省經濟，並且能增加生活舒適，今擇最主要的條件，說明如左：

◎經濟 在此百物騰貴的時期，木料也不能例外，因此，組織家庭用的家具，費用一定是很大的，如果爲了初婚和結婚的熱戀，而不顧一切的儘量購買以獻贈對方，釀成將來經濟的恐慌，實在是大大的事。所以在組織家庭之先，先擇樣樣皆用的家具購買，那

第二次歐洲大戰又告爆發了，全球人士無日不在關懷政局的發展，而且更全神注視着三巨頭的行蹤和舉動。在這裏，且把他們的衣食住行來拉雜談談。

張伯倫和達拉第都有一件很名貴的衣履，原來在一九三四年英王喬治六世行加冕典禮時，他非常感激，就把藏在白金漢宮中的一塊銀熊皮替他做了件晚禮服，據說這禮服是羅馬尼亞親王所贈的。達拉第和莫錫基的對立開宛國，但產量極少，故稱名貴。每逢重大宴會或出外打獵時，達拉第往往穿舊的。至於莫錫基，他不喜歡穿皮衣要如何漂亮，他的衣服極整潔，但質料却和上階級一樣的，所以他向他借換，是全世界元首中少所見的。



要命
又偷光了！

◎經濟 在此百物騰貴的時期，木料也不能例外，因此，組織家庭用的家具，費用一定是很大的，如果爲了初婚和結婚的熱戀，而不顧一切的儘量購買以獻贈對方，釀成將來經濟的恐慌，實在是大大的事。所以在組織家庭之先，先擇樣樣皆用的家具購買，那

些不愈用的，可以分月購買，如此，在經濟不裕的時候，是再好也沒有的了。

◎實用 有用的正當消費才算的，反之，則流於奢侈浪費之途了，常見舊式家庭內的家具，多處於笨重，所謂「莊嚴大派」，是他們的主義，因此有許多不實用的東西每天空放著，這正如從前地下的人將錢埋在地底下一樣的可笑。現在這時代，不但不能得到他人的贊揚，反而會使人看了感覺得厭煩，經濟來源一旦斷絕時，又得將它賣掉，都是拍賣行裏的那些不器，不都是這樣來的嗎？這是多麼不聰明，賣年的夫婦們，應該想這句活吧！

◎藝術 家庭既然是日常起居之處，家具也就是日常所接觸的東西，如果在家具的形體上，顏色上，加以理想精密的研究，那末將要得到它們不可言狀的安慰，普通木器的顏色，大約全是棕色的，黑色的，其形體不外是方的，圓的，長方的，半圓的，不過用圓的，限，自己對於形體，顏色可以自由挑選心裏所喜歡的，總之，家具要小巧，簡單，美觀，這些條件，更要基於經濟。

◎藝術 家庭既然是日常起居之處，家具也就是日常所接觸的東西，如果在家具的形體上，顏色上，加以理想精密的研究，那末將要得到它們不可言狀的安慰，普通木器的顏色，大約全是棕色的，黑色的，其形體不外是方的，圓的，長方的，半圓的，不過用圓的，限，自己對於形體，顏色可以自由挑選心裏所喜歡的，總之，家具要小巧，簡單，美觀，這些條件，更要基於經濟。

登爾卡

●司公興昌●

口路克派廳馬跑

舒涼開冷
適爽放氣

四開日今
場映夜天

爾却希瑞特
頓勞斯拉瑪馬立

作傑朽不星巨大三

THE BARRETS OF
WINPOLE STREET

閨怨

連座九七四二
捐價一七時
四三時一
角角時時刻時

▲注
間意
▽

號四——〇九話電 角轉路州貴路京北

院戲大城金

時九半時五 半時二 映場三天今

莫莫無映 映天七十第天今
失忘多日

合嚴周徐龔白 舒 鳳蔡洪蒙白周 周
演俊起風農雲 適 鳳瑾逗納華華 璇
國華片巨

吳村 獄地新
導編

館相照華國 主技公國
持術司華
：人攝影
員業

折九碼照價貨 面後司公新新州貴

Here's Luck!

壽多福多

怡和紅牌啤酒素
以質佳味醇見稱
於世凡屬飲者莫
不引為杯中良物

各伙食店
均有出售

飲請

酒啤牌紅和怡

EWO LAGER

C. 11

馬徐維邦

又是一個
派作風

談瑛梅
(領銜主演)

瘋女

大偏妻死
麻偏夫一
亡情多兩
怖情縷活

電燈 (機械詩話) 如曉

在這裏，是正面的指出了，電燈所以如此光耀，是並沒什麼神祕的，祇是一「電氣」作用而已。也大概由於知道了這秘密了，在不久以後，就取得了什麼「魔怪」的作用，於是，禁用了電燈的命令，不復存在了。

……近有英人立德，父報殺電氣師，被逐頭顱；其色極白，宛如天上月輪，宛照大千，鬚眉畢現。初時警署者於該語，出示禁止。爾悉用之有利無害，其禁遂弛。近因戲館，老索、酒樓、烟室，無不光明照耀，火樹花繁，夜間開闢，無幾燭龍吐雲云。

其圖則繪一乘車女子，撤軍後旅，以驚奇眼光，吳睨着燈。而車夫反携一紙糊燈籠與俱，相映成趣。不過，敏感的人竟要請詩人，他們對「電燈」是不止於好奇，且還能有感。如曹孔昭新樂府四首之一詠「電燈」：排空散氣園作愁，如鏡之懸如星流。泰西技巧琢機妙，以電為燈自他輝。雖然虛空白，晶光上下變炎彩。即使天陰隱晦暗，黃昏猶耀燦影。初擬誦仙人，入海瞻月來，廣寒宮閣隨地開。還疑博望飢寒驅歌舞。

這種感覺是極其合理的。因在當時的經濟條件之下，除舞榭舞台，富家之外，平民人家，有誰裝得起這樣新奇而輝煌的燈火呢？

不忍他有錢生機的時候才，把這孩子的生命交給醫院。「迄今業逾月餘矣，前往探望。」可知該父母夜盼著這孩子早日痊愈或許邊夢裡有著團圓的一天！而這兩人之中，多少孩子在受過彈丸炮中之，多少孩子在受過腐化的教育，在比較幸能託庇於租界保護之下時的，也週遭遇到此悲劇的命們！

楊世瑜女士畫廊
上海路士街門牌五號

有一個月時間，上海的馬路上隨時發現被人拋棄的屍體，有的掩埋破架，甚至裹了一張報紙，有的裹身露骨拋在街頭牆角。藍十字會的理髮車每天在各馬路巡視，運去掩埋。同時，育嬰堂的活潑可愛的孩子們，苦命的，都遭遇同樣的命運！將自己的手拉攏細餵時，你知道做父母的流落世界上最真情的眼淚嗎？他們是喃喃地囁告：

『孩子！請你原諒做爹媽的忍心，送你到一個陌生的世界去。但是孩子！與其跟著生命的爹媽餓死，還是——』他們會扶養你長大成人，或許有人會救你。

（造成永遠悲劇是事實）
而難免窮途絕路災民呢？
救救孩子，救救孩子罷。
（白晝）

【孩！請你原諒做爹媽的忍心，送你到一個陌生的世界去。但是孩子！與其跟着生命的爹媽餓死，還是——】他們會扶養你長大成人，或許有人會救你。

這些人的家，既沒有地產讓給子孫前，扶柩到四渡，而又遷葬至某院內，可見做父母的是在怎樣困難的情況下扶植若這孩子，直到他們沒有辦法爲這孩子醫治疾病，而安眠。

答朱卓永君
編輯先生鑒：
承蒙惠顧及麥粉食品，需水多少時期查此項食品，不在非常時期急救辦法，其製法方法，再煩之大餅粥像仿彷彿，與少許發粉，亦能製成菜羹雞牛肉餃子等類，惟入口時味乾，再磨成粉末狀，則可與麥粉之味無異矣。顯忠識

登爾卡
價座七夜
售開九上五四五六二一四一
始臨時分角分角元角元

三本巨素
文戲常照
演期三期星天後

今日篇幅小
雨過天青暫停

三五五五三話電(司公興昌)口路克滅廳馬跑

天兩停暫
戲夜三期星天後
演常照常照

水戲騰騰·歌選格一·標排字雙·打打雄聲

[illegible]